



FISHERIES ACT

Maritimes Region
Variation Order 2022-071

The Regional Director General of the Department of Fisheries and Oceans, Maritimes Region, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, hereby issues the annexed Order varying the close times for fishing for crab in certain waters of Crab Fishing Areas 23 and 24.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia this 15th day of June, 2022.

Doug Wenzel
Regional Director General
Maritimes Region

**ORDER VARYING THE CLOSE TIMES FOR FISHING FOR CRAB
 IN CERTAIN WATERS OF CRAB FISHING AREAS 23 AND 24
 (EASTERN CANYONS MARINE REFUGE)**

Short Title

1. This Order may be cited as the *Maritimes Region Variation Order MAR-VAR-2022-071*.

Variation

2. The close times for fishing for crab in Crab Fishing Areas 23 and 24, as fixed by section 52 of the *Atlantic Fishery Regulations, 1985* and set out in items 23 and 24 of Schedule XII thereto, are hereby varied such that no person shall fish for any type of crab during the close time of January 1 to December 31 in that portion of Crab Fishing Areas 23 and 24 known as the Eastern Canyons Marine Refuge and enclosed by straight lines joining the following points in the order in which they are listed:

Point	North Latitude	West Longitude
1	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"
2	43° 56' 30"	58° 40' 0"
3	43° 57' 0"	58° 34' 30"
4	44° 0' 0"	58° 28' 0"
5	44° 2' 0"	58° 26' 0"
6	44° 6' 0"	58° 25' 0"
7	44° 8' 0"	58° 25' 0"
8	44° 13' 0"	58° 29' 0"
9	44° 14' 0"	58° 28' 0"
10	44° 12' 0"	58° 25' 0"
11	44° 12' 0"	58° 23' 0"
12	44° 7' 0"	58° 20' 0"
13	44° 7' 0"	58° 18' 0"
14	44° 10' 0"	58° 17' 0"
15	44° 10' 0"	58° 14' 0"
16	44° 8' 0"	58° 12' 0"
17	44° 10' 0"	58° 5' 0"
18	44° 18' 0"	57° 59' 30"
19	44° 18' 0"	57° 55' 0"
20	44° 15' 0"	57° 54' 0"
21	44° 13' 30"	57° 52' 0"
22	44° 13' 30"	57° 49' 30"
23	44° 16' 0"	57° 46' 0"
24	44° 18' 0"	57° 45' 0"
25	44° 21' 0"	57° 41' 0"
26	44° 21' 0"	57° 37' 30"
27	44° 18' 30"	57° 37' 30"
28	44° 18' 30"	57° 35' 0"
29	44° 20' 0"	57° 33' 0"
30	44° 20' 0"	57° 31' 0"
31	44° 22' 30"	57° 26' 30"
32	44° 23' 0"	57° 24' 0"



MAR-VAR-2022-071

33	44° 23' 30"	57° 18' 0"
34	44° 24' 0"	57° 16' 0"
35	44° 24' 0"	57° 14' 30"
36	44° 25' 0"	57° 13' 30"
37	44° 30' 0"	57° 13' 0"
38	44° 30' 0"	57° 10' 0"
39	44° 27' 30"	57° 8' 0"
40	44° 27' 0"	57° 7' 0"
41	44° 28' 0"	57° 6' 0"
42	44° 29' 0"	56° 58' 30"
43	41° 56' 0"	56° 8' 0"
44	41° 38' 0"	56° 31' 0"
45	41° 21' 0"	56° 58' 0"
46	43° 35' 0"	59° 8' 0"
47	43° 35' 0"	58° 35' 0"
48	43° 47' 0"	58° 35' 0"
49	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"

Geographical coordinates (latitude and longitude) are expressed in the North American Datum 1983 (NAD 83) geodetic reference system.

- The close time, as fixed by subsection 9(1) of the *Aboriginal Communal Fishing Licences Regulations*, is hereby varied such that no person who is authorized to fish by a licence issued under the authority of section 4 of said regulations in which the sale of fish is authorized shall fish for or catch and retain any crab during the close time beginning January 1 and ending December 31 in that portion of Crab Fishing Areas 23 and 24 known as the Eastern Canyons Marine Refuge and enclosed by straight lines joining the geographical coordinate points listed in section 2 of this Order in the order in which they are listed.

Coming into Force

- This Order shall come into force at 23:59 on June 17, 2022 and remain in force until December 31, 2024 unless otherwise revoked.

NOTICE

The Regional Director General of the Department of Fisheries and Oceans for the Maritimes Region gives notice that Variation Order MAR-VAR-2022-071 has been issued to vary the close times for fishing for crab in certain waters of Crab Fishing Areas 23 and 24.

Effective 23:59 on June 17, 2022, it is prohibited to fish for any species of crab in that portion of Crab Fishing Areas 23 and 24 known as the Eastern Canyons Marine Refuge and enclosed by straight lines joining the following points in the order in which they are listed:

Point	North Latitude	West Longitude
1	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"
2	43° 56' 30"	58° 40' 0"
3	43° 57' 0"	58° 34' 30"
4	44° 0' 0"	58° 28' 0"
5	44° 2' 0"	58° 26' 0"
6	44° 6' 0"	58° 25' 0"
7	44° 8' 0"	58° 25' 0"
8	44° 13' 0"	58° 29' 0"
9	44° 14' 0"	58° 28' 0"
10	44° 12' 0"	58° 25' 0"
11	44° 12' 0"	58° 23' 0"
12	44° 7' 0"	58° 20' 0"
13	44° 7' 0"	58° 18' 0"
14	44° 10' 0"	58° 17' 0"
15	44° 10' 0"	58° 14' 0"
16	44° 8' 0"	58° 12' 0"
17	44° 10' 0"	58° 5' 0"
18	44° 18' 0"	57° 59' 30"
19	44° 18' 0"	57° 55' 0"
20	44° 15' 0"	57° 54' 0"
21	44° 13' 30"	57° 52' 0"
22	44° 13' 30"	57° 49' 30"
23	44° 16' 0"	57° 46' 0"
24	44° 18' 0"	57° 45' 0"
25	44° 21' 0"	57° 41' 0"
26	44° 21' 0"	57° 37' 30"
27	44° 18' 30"	57° 37' 30"
28	44° 18' 30"	57° 35' 0"
29	44° 20' 0"	57° 33' 0"
30	44° 20' 0"	57° 31' 0"
31	44° 22' 30"	57° 26' 30"
32	44° 23' 0"	57° 24' 0"
33	44° 23' 30"	57° 18' 0"
34	44° 24' 0"	57° 16' 0"
35	44° 24' 0"	57° 14' 30"
36	44° 25' 0"	57° 13' 30"
37	44° 30' 0"	57° 13' 0"
38	44° 30' 0"	57° 10' 0"
39	44° 27' 30"	57° 8' 0"

40	44° 27' 0"	57° 7' 0"
41	44° 28' 0"	57° 6' 0"
42	44° 29' 0"	56° 58' 30"
43	41° 56' 0"	56° 8' 0"
44	41° 38' 0"	56° 31' 0"
45	41° 21' 0"	56° 58' 0"
46	43° 35' 0"	59° 8' 0"
47	43° 35' 0"	58° 35' 0"
48	43° 47' 0"	58° 35' 0"
49	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"

Geographical coordinates (latitude and longitude) are expressed in the North American Datum 1983 (NAD 83) geodetic reference system.

For more information, please contact a local fishery officer.

Doug Wentzell
 Regional Director General
 Maritimes Region



LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes
Ordonnance de modification n° 2022-071

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, le directeur général régional du ministère de Pêches et Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant les périodes de fermeture de la pêche du crabe dans les zones de pêche du crabe 23 et 24.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 15 juin 2022.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes

ORDONNANCE DE MODIFICATION DE LES PÉRIODES DE FERMETURE DE LA PÊCHE AU CRABE DANS CERTAINES EAUX DES ZONES DE PÊCHE DU CRABE 23 ET 24 (REFUGE MARIN DES CANYONS ORIENTAUX)

Titre abrégé

1. Cette ordonnance peut être citée comme l'Ordonnance de modification de la région des Maritimes n° MAR-VAR-2022-071.

Modification

2. Les périodes de fermeture pour la pêche au crabe dans les zones de pêche du crabe 23 et 24, établies par article 52 du *Règlement de pêche de l'Atlantique de 1985* et indiquées aux articles 23 et 24 de l'annexe XII de la même, sont par la présente modifiées de sorte qu'il est interdit à quiconque de pêcher le crabe pendant la période de fermeture du 1^{er} janvier au 31 décembre dans la partie de les zones de pêche du crabe 23 et 24 connu comme le Refuge marin des canyons orientaux et délimitée par des lignes droites reliant les points suivants, dans l'ordre dans lequel ils sont énumérés :

Point	Latitude nord	Longitude ouest
1	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"
2	43° 56' 30"	58° 40' 0"
3	43° 57' 0"	58° 34' 30"
4	44° 0' 0"	58° 28' 0"
5	44° 2' 0"	58° 26' 0"
6	44° 6' 0"	58° 25' 0"
7	44° 8' 0"	58° 25' 0"
8	44° 13' 0"	58° 29' 0"
9	44° 14' 0"	58° 28' 0"
10	44° 12' 0"	58° 25' 0"
11	44° 12' 0"	58° 23' 0"
12	44° 7' 0"	58° 20' 0"
13	44° 7' 0"	58° 18' 0"
14	44° 10' 0"	58° 17' 0"
15	44° 10' 0"	58° 14' 0"
16	44° 8' 0"	58° 12' 0"
17	44° 10' 0"	58° 5' 0"
18	44° 18' 0"	57° 59' 30"
19	44° 18' 0"	57° 55' 0"
20	44° 15' 0"	57° 54' 0"
21	44° 13' 30"	57° 52' 0"
22	44° 13' 30"	57° 49' 30"
23	44° 16' 0"	57° 46' 0"
24	44° 18' 0"	57° 45' 0"
25	44° 21' 0"	57° 41' 0"
26	44° 21' 0"	57° 37' 30"
27	44° 18' 30"	57° 37' 30"



28	44° 18' 30"	57° 35' 0"
29	44° 20' 0"	57° 33' 0"
30	44° 20' 0"	57° 31' 0"
31	44° 22' 30"	57° 26' 30"
32	44° 23' 0"	57° 24' 0"
33	44° 23' 30"	57° 18' 0"
34	44° 24' 0"	57° 16' 0"
35	44° 24' 0"	57° 14' 30"
36	44° 25' 0"	57° 13' 30"
37	44° 30' 0"	57° 13' 0"
38	44° 30' 0"	57° 10' 0"
39	44° 27' 30"	57° 8' 0"
40	44° 27' 0"	57° 7' 0"
41	44° 28' 0"	57° 6' 0"
42	44° 29' 0"	56° 58' 30"
43	41° 56' 0"	56° 8' 0"
44	41° 38' 0"	56° 31' 0"
45	41° 21' 0"	56° 58' 0"
46	43° 35' 0"	59° 8' 0"
47	43° 35' 0"	58° 35' 0"
48	43° 47' 0"	58° 35' 0"
49	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"

Les coordonnées géographiques (latitude et longitude) sont exprimées selon le Système de référence géodésique de l'Amérique du Nord 1983 (NAD 83).

- La période de fermeture établie au paragraphe 9(1) du *Règlement sur les permis de pêche communautaires des Autochtones* est modifiée par la présente afin qu'aucune personne autorisée à pêcher en vertu d'un permis délivré aux termes de l'article 4 dudit règlement dans lequel la vente de poisson est autorisée ne puisse pêcher ou capturer et conserver du crabe pendant la période de fermeture du 1^{er} janvier au 31 décembre dans la partie de les zones de pêche du crabe 23 et 24 connu comme le Refuge marin des canyons orientaux et délimitée par des lignes droites joignant les points de coordonnées géographiques énumérés à l'article 2 du présent arrêté dans l'ordre dans lequel ils sont énumérés.

Entrée en vigueur

- La présente ordonnance sera en vigueur à partir de 23h59 le 17 juin, 2022 et demeurera en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 31 décembre 2024.



AVIS

Le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes fait savoir aux intéressés que l'ordonnance de modification MAR-VAR-2022-071 a été émise pour modifier les périodes de fermeture de la pêche au crabe dans certaines eaux des zones de pêche du crabe 23 et 24.

À compter de 23 h 59 le 17 juin 2022, il est interdit de pêcher le crabe dans la partie de les zones de pêche du crabe 23 et 24 connue comme le Refuge marin des canyons orientaux et délimitée par des lignes droites joignant le points suivants dans l'ordre dans lequel ils sont énumérés :

Point	Latitude nord	Longitude ouest
1	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"
2	43° 56' 30"	58° 40' 0"
3	43° 57' 0"	58° 34' 30"
4	44° 0' 0"	58° 28' 0"
5	44° 2' 0"	58° 26' 0"
6	44° 6' 0"	58° 25' 0"
7	44° 8' 0"	58° 25' 0"
8	44° 13' 0"	58° 29' 0"
9	44° 14' 0"	58° 28' 0"
10	44° 12' 0"	58° 25' 0"
11	44° 12' 0"	58° 23' 0"
12	44° 7' 0"	58° 20' 0"
13	44° 7' 0"	58° 18' 0"
14	44° 10' 0"	58° 17' 0"
15	44° 10' 0"	58° 14' 0"
16	44° 8' 0"	58° 12' 0"
17	44° 10' 0"	58° 5' 0"
18	44° 18' 0"	57° 59' 30"
19	44° 18' 0"	57° 55' 0"
20	44° 15' 0"	57° 54' 0"
21	44° 13' 30"	57° 52' 0"
22	44° 13' 30"	57° 49' 30"
23	44° 16' 0"	57° 46' 0"
24	44° 18' 0"	57° 45' 0"
25	44° 21' 0"	57° 41' 0"
26	44° 21' 0"	57° 37' 30"
27	44° 18' 30"	57° 37' 30"
28	44° 18' 30"	57° 35' 0"
29	44° 20' 0"	57° 33' 0"
30	44° 20' 0"	57° 31' 0"
31	44° 22' 30"	57° 26' 30"
32	44° 23' 0"	57° 24' 0"
33	44° 23' 30"	57° 18' 0"
34	44° 24' 0"	57° 16' 0"
35	44° 24' 0"	57° 14' 30"
36	44° 25' 0"	57° 13' 30"
37	44° 30' 0"	57° 13' 0"
38	44° 30' 0"	57° 10' 0"
39	44° 27' 30"	57° 8' 0"



Variation Order / Ordonnance de modification

MAR-VAR-2022-071

40	44° 27' 0"	57° 7' 0"
41	44° 28' 0"	57° 6' 0"
42	44° 29' 0"	56° 58' 30"
43	41° 56' 0"	56° 8' 0"
44	41° 38' 0"	56° 31' 0"
45	41° 21' 0"	56° 58' 0"
46	43° 35' 0"	59° 8' 0"
47	43° 35' 0"	58° 35' 0"
48	43° 47' 0"	58° 35' 0"
49	43° 54' 51.339"	58° 44' 20.541"

Les coordonnées géographiques (latitude et longitude) sont exprimées selon le Système de référence géodésique de l'Amérique du Nord 1983 (NAD 83).

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec un agent des pêches local.

Doug Wentzell
Directeur général régional
Région des Maritimes